**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du

commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 18 (1900)

**Heft:** 293

Heft

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 29.07.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schwelz: Jährlich Fr. 6. 21es Semester ... Ausland: Zuschlag des Porto.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:

Suisse: un an . . fr. 6. 20 semestre . . . 3. Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

# euille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Bern, Samstag, 25. August.

Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.

Paratt 1 à 2 fois par jour,

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszelle (für das Ausland 35 Cts.). Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 ets. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 ets.).

#### Inhalt - Sommaire

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. — Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce. — Abhanden gekommeuer Werttltel (Titre disparu). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marqnes de fabrique et de commerce. — Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Zolle: Weinverzollung. — Baumwollpreise des Jahres 1899. — Konsniate. — Consulats. — Ausländische Banken. — Banqnes étrangères.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende.

Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce.

Aargau. Zurzach. 22. August. Nr. 36. M. Bollag, Unter-Endingen: Firmainhaber; J. Guggenheim. Wein, Kolonial- und Fettwaren u. s. w. St. Gallen. Rorschach. 22. August. Nachtrag zu Nr. 5. Jb Goldhammer. Möbel u. s. w. Werdenberg. 23. August. Nachtrag zu Nr. 693. R. Schmid. Manufaktur-

Werdenberg. 23.

Waren.

Schaffhausen. 13. August. Nachtrag zu Nr. 188. Anstatt J. Essig: A. Mehli. Uhren u. s. w.

Solothurn. Dorneck und Thierstein. 22. August. Nachtrag zu Nr. 14. S. Schmid. Tuch u. s. w.

Zürich. Winterthur. 23. August. Nachträge zu: Nr. 273. B. Siegmann. Nr. 558. S. Stegmann. Bilder u. s. w.

Bezirk. Nachträge vom 1. bis 23. August zu: Nr. 540. Anstatt G. Sannemann: J. Frey. Nähmaschinen. Nr. 528. Anstatt E. Kimpfler: Frau Kälin. Nr. 1284. Anstatt X. Jocham: Frau Kolb. Bücher. Nr. 1972. Anstatt U. B. Steigmeier: E. Stadelmann. Nr. 1973. E. Neuenschwander. Bücher. Nr. 1347. Anstatt J. Frey: E. Kohler. Nähmaschinen. Nr. 2561. Anstatt A. Weininger: A. Löwith. Nr. 2580. Anstatt S. Ney: Ig. Dattrer. Bücher. Nr. 2602. Anstatt O. Ehlert: S. Grünthal. Bücher.

### Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Der Gerichtspräsident III des Amtsbezirks Bern, in Anwendung der Art. 793 ff. O. R., fordert hiemit den unbekannten Inhaber eines von Schenk & Cie. auf die Gebrüder Hostettler in Bern gezogenen und von letztern acceptierten Wechsels, zahlbar bei der Berner Handelsbank vom 8. Mai 1900 auf 10. August 1900, lautend auf Fr. 2478. 05, auf, denselben binnen einer Frist von 3 Menaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung im Schweiz. Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls nach Ablauf dieser Frist die Amortisation ausgesprochen wird.

Bern, den 21. August 1900.

(W. 62°)

Der Gerichtspräsident III i. V.: Fröhlich.

#### Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Ouvertures de faillites. (L. P. 281 et 282.) Konkurseröffnungen. — (B.-G. 281 u. 282.)

(B.-G. 281 u. 282.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ausprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglanbigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

bigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfälle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandigabiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfälle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(L. P. 281 et 282.)

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer; sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyeus de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoucer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanclers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions; tons droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du faiill out le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Emtraguagen.

Nº 12,177. Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (1682)
Gemeinschuldner: Fürer, Louis, Eiskastenfahrik, von Gossau (Kanton St. Gallen), wohnhaft an der Pflanzschulstrasse Nr. 82, in Zürich III.
Datum der Konkurseröffnung: 11. August 1900.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 31. August 1900, nachmittags
4 Uhr, im Restaurant cz. Posthofa, an der Bäckerstrasse, in Zürich III.
Eingabefrist: Bis und mit 22. September 1900.

Zürich. Kenkursamt Bassersdorf. Gemeinschuldnerin: Firma H. Bühler u. C<sup>1e</sup>, Buchdruckerei, in Bassers

Datum der Konkurseröffnung: 15. August 1900. Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 29. August 1900, nachmit-tags 2 Uhr, im Gastbof zum «Löwen» in Bassersdorf. Eingabefrist: Bis und mit 22. September 1900.

Zürich. Konkursamt Schwamendingen. (1633' Gemeinschuldner: Bertschi, Rudolf, Bauschlosserei, im Eggbühl-See Kt. Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 11. August 1900. Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 28. August 1900, nachmittags Uhr, im «Seebacherhof», in Seebach. Eingabefrist: Bis und mit 22. September 1900.

Kt. Luzern. Konkursamt Luzern.

Gemeinschuldnerin: Frau Fran el-Krum menacher, Josephine, gewesene Holzhändlerin, Pfistergasse, in Luzern.
Datum der Konkurseröffnung: 26. Juli 1900.
Summarisches Verfahren (Art. 231. des Betreibungs-Gesetzes).
Eingabefrist: Bis und mit 14 September 1900.

Schwyz. Konkursamt Einsiedeln. (1674) Gemeinschuldnerin: Zoppetti-Tiefenauer, Bertha, Bazargeschäft,

in Einsiedeln.

Datum der Konkurseröffnung: 23. August 1900.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 7. September 1900, vormittags
10 Uhr, auf dem Konkursamt (Rathaus) in Einsiedeln.
Eingabefrist: Bis und mit 25. September 1900.

Ct. de Fribourg. Office des faillites de la Sarine, à Fribourg.
Failli: Felder, Antoine, tapissier, à Fribourg.
Date de l'ouverture de la faillite: 20 août 1900.
Première assemblée des créanciers: Mercredi, 5 septembre 1900, à 11 beures du jour, à la maison judiciaire, à Fribourg.
Délai pour les productions: 25 septembre 1900 inclusivement.

Kt. Solothurn. Konkursamt Kriegstetten in Solothurn. (1650)
 Gemeinschuldner: Kaufmann, Viktor, Bäcker, in Derendingen.
 Datum der Konkurseröffnung: 16. August 1900.
 Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 1. September 1900, nachmittags
 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Kriegstetten in Solothurn.
 Eingabefrist: Bis und mit 25. September 1900.

Basel-Stadt. Konkursamt Basel. (1647) Gemeinschuldner: Lorentz, Niklaus, Kaufmann, Inhaber der Firma

«N. Lorentz» in Basel. «N. Lorentz» in Basel.
Datum der Konkurseröfinung: 20. August 1900.
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 4. September 1900, nachmittags 3 Ubr, im Gerichtshaus, Bäumleingasse 3, Erdgeschoss, rechts, in Basel.
Eingabefrist: Bis und mit 25. September 1900.

Ct. de Vaud. Office des faillites de La Vallée, au Sentier. (1660)

Failli: Meylan, Wilfrid, marchand de vins, au Lieu.

Date de l'ouverture de la faillite: 28 juillet 1900.

Première assemblée des créanciers: Samedi, 25 août 1900, à 2 heures après-midi, à l'Hôtel-de-Ville, au Sentier.

Délai pour les productions: 25 septembre 1900 inclusivement.

Ct. du Valais. Office des faillites de St-Maurice. (1661)
Succession de Claivax, Joseph-Marie, Collonges, répudiée par quatre
héritiers et acceptée par trois pour leur part virile.
Date de l'ouverture de la liquidation: 21 août 1900.
Première assemblée des créanciers: Mercredi, 5 septembre 1900, à 2 heures

du jour, à l'Hôtel-de-Ville de St-Maurice.

Délai pour les productions: 4 septembre 1900 inclusivement.

Les créanciers déjà intervenus dans le bénéfice d'inventaire sont dis-

pensés d'une nouvelle production.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites de Neuchatel. CL de Neuchatel. Office des faillites de Neuchatel. (1649)
Failli: Péneveyre, Georges-Louis, entrepreneur, domicilié à Neuchatel, actuellement en fuite:

Date de l'ouverture de la faillite: 21 août 1900.
Première assemblée des créanciers: Jeudi, 6 septembre 1900, à 2 heures du soir, à l'Hôtel-de-Ville de Neuchatel.

Délai pour les productions: 25 septembre 1900 inclusivement.
Le failli est avisé qu'il doit se présenter à cette première assemblée des créanciers.

créanciers.

### Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.-G. 249 u. 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

Lets us cultocation.

(L. P. 249 et 250.)

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (1651\*)
Gemeinschaldnerin: Firma L. Zellweger, An- und Verkauf von Liegenschaften und Werttiteln, Badenerstrasse 74, in Zürich III (S. H. A. B. 1900, pag. 963).
Antechtungsfrist: Bis und mit 4. September 1900.

Kt. Zürleh. Konkursamt Thalweil (1652)
Gemeinschuldner: Brunner, Joh. Karl, Uhrenmacher, an der Gotthardstrasse in Thalweil (S. H. A. B. 1900, pag. 835).
Anfechtungsfrist: Bis und mit 4. September 1900.

Zürich. Konkursamt Wülflingen in Winterthur. (1654\*) Gemeinschuldner: Seiferle, Jakob, von Seebach, Bauunternehmer, in Kt. Zürich. Töss.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 4. September 1900.

No 293

Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (1663) Gemeinschuldner: Helgers, Gustav, Kaufmann, Schönbergstrasse Nr. 7, von und in Zürich I (S. H. A. B. 1900, pag. 1043). Anfechtungsfrist: Bis und mit 4. September 1900.

Ct. de Berne. Office des faillites de Porrentruy. (1653) Succession répudiée de Chaboudez, Joseph, vivant notaire, décédé, à Porrentruy (F. o. s. du c. 1899, page 587). Délai pour intenter l'action en opposition: 4 septembre 1900 inclusivement.

Kt. Freiburg. Konkursamt des Sensebezirks in Tafers. (1655) Gemeinschuldner: Vonlanthen, Canisius, gewesener Wirt und Handelsmann, in Niedermuhren, Gemeinde St. Antoni (S. H. A. B. 1900, pag. 803). Anfechtungsfrist: Bis und mit 4 September 1900.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites de La Chaux-de-Fonds. (1673)
Failli: Herren, Albert, négociant en chaussures, seul chef de la maison «Albert Herren fils», rue de la Balance, nº 14, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. 1900, page 963).
Délai pour intenter l'action en opposition: 4 septembre 1900 inclusivement.

de Genève. Office des faillites de Genève. (1672) Failli: Ferraz, Joseph, agriculteur, à Aire-la-Ville. Délai pour intenter l'action en opposition: 4 septembre 1900 inclusivement. Ct. de Genève.

Abanderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation (B.-G. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. Konkursamt Uster. (1670)
Gemeinschuldner: Grappin, Heinrich, Handelsmann, in Uster (S. H. A. B. 1900, pag. 1071).
Anfechtungsfrist: Bis und mit 4. September 1900.

Einstellung des Konkursverfahrens. — Suspension de la liquidation.

(B. G. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clöturée fante par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich. Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (1662)
Gemeinschuldnerin: Frau Hauser, Ottilie, Metzgerei, an der Feldstrasse Nr. 111, in Zürich III.
(Datum der Konkurseröffnung: 10. August 1900)
Einspruchsfrist: Bis und mit 4. September 1900.

#### Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite. (B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Aargau. Konkursamt Zofingen. (1666)
Gemeinschuldner: Lehmann, Samuel, gew. Uhrenmacher und Bijoutier, in Zofingen (S. H. A. B. 1899, pag. 1617).
Datum des Schlusses: 22. August 1900.

Ct. de Vaud. Office des faillites d'Yverdon. (1665)
Faillie: Baatard-Chautems, Rosine, négociante, à Yverdon (F. o. s. du c. 1900, page 983), et a constaté que la faillie ne justifie pas des pertes qu'elle fait essuyer à ses créanciers.

Dete de la clabation official (1606) Date de la clôture: 22 août 1900.

## Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite. (B.-G. 195 u. 817.) (L. P. 195 et 817.)

Konkursamt Luzern. (1659)Kt. Luzern. Gemeinschuldner: Frenzel, Louis, Schlossermeister, in Luzern (S. H. A. B. 1900, pag. 964).
Datum des Widerrufes: 22. August 1900.

Konkurssteigerungen. - Vente aux enchères publiques après faillite. (B.-G. 257.) (L. P. 257.)

### Vendita all'incanto dei beni appartenenti alla massa. (L. E. 257.)

Konkursamt Wald.

Aus Auftrag des Konkursamt Wald. (1466\*)

Aus Auftrag des Konkursamtes Zürich I werden Mittwoch, den 29. August 1900, abends 4 Uhr, im Gasthof zum Pfauen in Rüti (Zürich) aus dem Konkurse der Firma Isler & Cle, Parkettfabrik in Zürich (S. H. A. B. 1900, pag. 951) öffentlich versteigert:

1) Ein Wohnhaus mit Verandaanbau, unter Nr. 690 für Fr. 31,000 assekuriert;
2) ca. 4 Aren 6,08 m² Gebäudeplatz von Ziff. 1 und Ausgelände, im Bahnhof Rüti gelegen;
3) ca. 3 Aren 45,98 m² Wiesen und ca. 52 m² Gartenland daselbst.

Alles beieinander gelegen.
Die Steigerungsbedingungen liegen vom 18. August 1900 an beim Konkurs-

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 18. August 1900 an beim Konkurs-amte Wald zur Einsicht auf.

Kt. Bern. Bezirk Bern. Im Konkursverfahren gegen Vicari, Bat., Bauunternehmer, am Rosenweg Nr. 7, im Weissenbühl in Bern, werden Mittwoch, den 26. September 1900, nachmittags 3 Uhr, im Hötel Eiger im Mattenhof in Bern an eine öffentliche Steigerung gebracht folgende

Liegenschaften:

Liegenschaften:

1) Eine Besitzung am Rosenweg, im Weissenbühl in Bern, enthaltend: ein unter Nr. 7 für Fr. 15,000 brandversichertes Wohnhaus; ein unter Nr. 5 für Fr. 9,200 brandversichertes Dependenzgebäude mit Werkstatt, nebst Gebäudeplätzen, Garten und Umschwung im Halte von 11,75 Aren. Grundsteuerschatzung Fr. 31,800; amtliche Schatzung Fr. 45,907.

2) Ein Stück Bauterrain an der Seftigenstrasse im Beaumont zu Bern im Halte von 8,24 Aren. Vorzüglich gelegen.

Grundsteuerschatzung Fr. 3,150; amtliche Schatzung Fr. 16,480.

Die Steigerungsgedinge sind vom 15. September 1900 hinweg beim Konkursverwalter, Herrn C. Senn, Notar, Spitalgasse 27, Bern, zur Einsicht aufgelegt.

Konkursamt Luzern. Kt. Luzern. Gemeinschuldner: Albiez, Valentin, Baugeschäft, in Luzern (S. H.

Gemeinschuldner: Albiez, Valentin, Baugeschäft, in Luzern (S. H. A. B. 1900, pag. 1140).
Ort. Tag und Stunde der Steigerung: Dienstag, den 4. September 1900, nachmittags 2 Uhr, im Grendelhof (I. Etage) in Luzern.
Bezeichnung der zu versteigernden Wertschriften:
1) 63 Gültbriefe, zusammen im Kapitalbetrage von Fr. 179,000, haftend auf Liegenschaften des Gemeinschuldners
2) Obligation von Fr. 500 auf katholisches Vereinshaus in Luzern.
Die Titel können beim Konkursamt Luzern eingesehen werdes.

Konkursamt Obertoggenburg in Ebnat.

Kt. St. Gallen. Konkursamt Obertoggenburg in Ebnat.

Gemeinschuldner: Dütschler, Albert, zur Traube, in Kappel, jetzt in Winterthur (S. H. A. B. 1900, pag. 1095).

Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Donnerstag, den 27. September 1900, nachmittags 2 Uhr. bei der Traube in Kappel.

Objekte der Steigerung:

1. Das Gasthaus zur «Traube» mit grossem Saal und Bäckerpfisterei, unter Nr. 47 assekuriert für Fr. 57,500, mit Remise, Trotte, Waschküche und Stallung, unter Nr. 48 assekuriert für Fr. 31,300, einem Anhau mit Postbureau und Stallung, unter Nr. 112 assekuriert für Fr. 8100, nebst Platz und Boden, an der Hauptstrasse im Dorfe Kappel gelegen.

Schatzungssumme Fr. 70,000.

II. Ein Wohnhaus «Weinburg» mit grosser Werkstätte, unter Nr. 833 assekuriert für Fr. 18,600, mit Platz und Boden im Dorfe Kappel.

Schatzungssumme Fr. 16000.

Gleichen Tages, nachmittags 4 Uhr, in dem Gasthof zur Krone in Ebnat, für Rechnung der nämlichen Konkursmasse:

III. a. Ein Wohnhaus, unter Nr. 322 assekuriert für Fr. 2500, mit angebauter Scheune, unter Nr. 324 assekuriert für Fr. 1400, freistehender Scheune, unter Nr. 324 assekuriert für Fr. 1400, freistehender Scheune, unter Nr. 916 assekuriert für Fr. 1500, Wiesland 878 Aren, Rüche und Streueboden 230 Aren, und Waldung 245 Aren, im Pless, Ebnat, gelegen.

b. Ein Riet 235 Aren und Waldung 376 Aren, im Brand-Häusleberg, Ebnat,

gelegen. b. Ein Riet 235 Aren und Waldung 376 Aren, im Brand-Häusleberg, Ebnat,

gelegen.

Gesamtschatzungssumme Fr. 30,000.

IV. Eine Sommerwirtschaft «Villa Rosenbühl» mit Kegelbahn, unter Nr. 140 assekuriert für Fr. 8000, nebst Platz und Hofraumboden, beim Dorfe Ebnat

gelegen.
Schatzungssumme Fr. 7500.
Die Steigerungsbedingungen liegen beim Konkursamt Obertoggenburg in Ebnat vom 17. September 1900 an auf.

Konkursamt Baden.

Im Konkurse des Holzer-Markwalder, Emil, Frucht- und Mehlhandlung, in Baden (S. H. A. B. 1899, pag. 1019), werden Dienstag, den 28. August 1900, nachmittags 4 Uhr, auf der Gerichtskanzlei Baden verschiedene dubiöse Buchforderungen im Gesamtbetrage von Fr. 5848. 85 öffentlich gegen bare Bazahlung versteigert.

Ct. del Ticino. Ufficio dei fallimenti di Lugano. Fallito: Monza, Felice, macellaio, a Lugano (F. u. s. di c. 1900,

### Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Bestätigung des Nachlassvertrags. — Homologation du concordat.
(B.-G. 808.) (L. P. 808.)

Kt. Aargan. Bezirksgericht Aarau. (1667/68)
Der von der Firma E. Bürgin & Cie., Reisszeugfabrik, in Suhr (Wild
& Cie., Nachfolger) (S. H. A. B. 1900, pag. 1044), abgeschlossene Nachlassvertrag ist von der Nachlassbehörde durch Erkenntnis vom 4. August 1900gerichtlich bestätigt worden und in Rechtskraft erwachsen.

Der von Bürgin, Ernst, von Schopfheim, Kaufmann, in Aarau (Inhaber der Firma E. Bürgin & Cie., Reisszeugfabrik, in Suhr) (S. H. A. B. 1900, pag. 1044), abgeschlossene Nachlassvertrag ist von der Nachlassbehörde durch Erkenntnis vom 4. August 1900 gerichtlich bestätigt worden und in Rechts-

Verwerfung des Nachlassvertrages. — Rejet du concordat. (B.-G. 808 u. 809.) (L. P. 808 et 809.)

Kt. Zürich.

Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung (1669)

/als Nachlassbehörde/.

Mit Beschluss vom 4. Juli 1900 hat das Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, den von Wyss-Bollinger, Jacques, Forchstrasse 31, in Zürich V (S. H. A. B. 1900, pag. 932), proponierten Nachlassvertrag verworfen. Der vom Nachlassschuldner gegen diesen Beschluss erhobene Rekurs ist von der I. Appellationskammer des Obergerichts des Kantons Zürich unterm 14. August 1900 abgewiesen worden.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

#### Marken. — Marques.

Eintragungen. - Enregistrements.

Nº 12,477. — 23 août 1900, 8 h. a.

Weill & C'e (succursale de la maison de Londres), fabricants, Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres, étuis et leurs emballages.

THE WALRUS REGISTERED

Kt. Zilrleb.

101101

Nr. 12,478. — 23. August 1900, 4 Uhr p. Straehl & Cie, Fabrikanten,

Zofingen (Schweiz).

#### Stoffe und Unterkleider aus Gesundheitskrepp (crêpe de santé).

Nº 12,479. - 24 août 1900, 8 h. a

P. Barbier, fabricant,

Genève (Suisse).

### Liste der Muster und Modelle. — Liste des dessins et modèles.

1. Hälfte August 1900. — 1" quinzaine d'août 1900.

### Hinterlegungen. — Dépôts.

7459-7472.

7459-7472.

Nr. 7459. 3. August 1900, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Kärtchen zum Aufwickeln von Seide. — F. Zwicky, Wallisellen (Schweiz).

Nr. 7460. 1. August 1900, 10³/4 Uhr a. — Versiegelt. — 100 Muster. — Hutgeflechte. — A loys Isler & Co, Wildegg (Schweiz).

Nr. 7461. 3. August 1900, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 65 Muster. — Hutgeflechte. — A loys Isler & Co, Wildegg (Schweiz).

Nr. 7462. 4. August 1900, 2³/4 Uhr p. — Offen. — 2 Modelle. — Cigaretten. — Josef Przedecki; und Ludwig Przedecki, heide in Breslau (Deutschland). (Deutschland).

Nr. 7463. 7. August 1900, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 411 Muster. — Mechanische Stickereien. — Kuhn & C°, Degersheim (Schweiz).
Nr. 7464. 8. August 1900, 7 Uhr p. — Offen. — 10 Modelle. — Bilderständer. — Joh. Schneiter-Michel, Brienz (Schweiz).

Nr. 7465. 6. August 1900, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1226 Muster. — Stickereien. — Alder & Rappolt, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 7466. 2. August 1900, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 72 Muster. — Seiden-Stickereien. — Schmidheini & Ce, Herisau (Schweiz).

Stickereien. — Schmidheini & C°, Herisau (Schweiz).

Nr. 7467. 10. August 1900, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 248 Muster. — Stickereien. — Iklé frères & C¹e, St.Gallen (Schweiz).

Nr. 7468. 10. August 1900, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 24 Muster. — Plattstichgewebe. — Schefer & C°, Speicher (Schweiz).

Nr. 7469. 9. August 1900, 6³/4 Uhr p. — Offen. — 1 Muster. — Miet-Vertrag-Büchlein. — Ge brüder Fretz, Zürich (Schweiz); Rechtsnacholger des Urhebers «J. J. Bucher», Zürich.

Nr. 7470. 11. August 1900, 6 Uhr p. — Versiegelt. — 50 Muster. — Gestickte Vorhänge und Decken. — Preisig-Fisch, Gais (Schweiz).

Nr. 7471. 1. August 1900, 3³/2 Uhr p. — Versiegelt. — 100 Muster. — Stickereien. — Gebrüder Alder, Herisau (Schweiz).

Nr. 7472. 14. August 1900, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 25 Muster. — Seiden-Stickereien. — Schmidheini & C°, Herisau (Schweiz).

### Verlängerungen. — Prolongations.

Nr. 2265. 8. Juli 1895, 8 Uhr a. — (III. Periode 1900/1905). — 1 Modell
— Verbandpatrone für Samariter- und ähnliche Zwecke. — Dr. med.
Ernst Sommer, Thayngen (Schaffhausen, Schweiz); registriert den
3. August 1900.

3. August 1900.

Nr. 5203. 17. Juni 1898, 5 Uhr p. — (II. Periode 1900/1903). — 30 Modelle.

— Formenelemente in flacher Form zur Veranschaulichung des Ornaments.

— Ulrich Diem, St. Gallen (Schweiz); registriert den 15. August 1900.

Nr. 5204. 17. Juni 1898, 5 Uhr p. — (II. Periode 1900/1903). — 7 Modelle,

— Gruppen von Formelementen in flacher Form zur Veranschaulichung des Ornaments. — Ulrich Diem, St. Gallen (Schweiz); registriert den 15. August 1000.

des Ornaments. — Ulrich Diem, St. Gallen (Schweiz); registriert den 15. August 1900.

Nr. 5205. 17. Juni 1898, 5 Uhr p. — (II. Periode 1900/1903). — 1 Modell. — Kollektion von Formelementen in flacher Form zur Veranschaulichung des Ornaments. — Ulrich Diem, St. Gallen (Schweiz); registriert den 15. August 1900.

Nr. 5207. 18. Juni 1898, 8 Uhr a. — (II. Periode 1900/1903). — 1 Modell. — Goldschmiedwaren. — J. Wigmer, Bern (Schweiz); registriert den 13. August 1900.

Ne. 5298. 23 juin 1898, 8 h. p. — (He période 1900/1903). — 4 modèles. — Tours d'heures en métal découpé pour cadrans métalliques. — G. Berthoud-Hugoniot, Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds; enregistrement du 14 août 1900. No 5241. 28 juin 1898, 8 h. p. — (He période 1900/1903). — 4 modèles. — Grelots. — Pierre Frainier & ses fils, Morteau (France). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds; enregistrement du 14 août 1900.

Nr. 5246. 1. Juli 1898, 3<sup>1</sup>/<sub>5</sub> Uhr p. — (II. Periode 1900/1903). — 1 Modell. — Emaillierte Arbeitsplatte für Ührmacher. — J. Hugl, Thun (Schweiz); registriert den 14. August 1900.

### Löschungen. — Radiations.

Nr. 113. 3, Juni 1890. — 3 Muster. — Stickerei-Ausrüst-Gegenstände. Nr. 2108. 1, Juni 1895. — 1 Modell. — Anlegemarken für Tiegeldruckpressen. Nr. 2139. 7, Juni 1895. — 5 Muster (Saldo von 50). — Mechanische Stickereien.

Nr. 2194. 11. Juni 1895. — 1 Modell. — Steuerungssupport für Kohlen-wasserstoff-Zwillingsmotor-Fabrräder.

Nr. 5162. 2. Juni 1898. — 17 Modelle. — Holzschnitzereien.

Nr. 5164. 6. Juni 1898. – 36 Modelle. - Brief- und Zeitungshalter,

Schmuckhehälter, Staffelei. Nr. 5165/5167. 7. Juni 1898. — 3 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. Nr. 5168. 7. Juni 1898. — 2 Muster. — Plakate mit Fahrplänen und

Nr. 5169. 8. Juni 1898. — 3 Modelle. — Holzschnitzereien für Spiegel. Nr. 5170/5176. 8. Juni 1898. — 7 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. Nr. 5177/5179. 9. Juni 1898. — 3 Depots zu 50 Mustern. — Grob-Stickereien.

Nr. 5181/5182. 11. Juni 1898. — 2 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien, Spitzen.

Nr. 5183/5186. 11. Juni 1898. — 4 Depots zu 50 Mustern. — Stickerei-Spitzen.

Nr. 5187. 11. Juni 1898. — 28 Muster. — Stickerei-Spitzen.

Nr. 5188/5190. 11. Juni 1898. — 3 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien.

Nr. 5191. 8. Juni 1898. — 1 Modell. — Behälter zum Außbewahren dickfüssiger Suhstanzen.

Nr. 5193. 14. Juni 1898. — 1 Muster. — Ansichtspostkarten.

Nr. 5194. 14. Juni 1898. — 49 Muster. — Stickerei-Spitzen.

Nr. 5196. 14. Juni 1898. — 3 Modelle. — Holzschnitzerei (Wandmappe und Briefhalter).

Nr. 5198. 15. Juni 1898. — 4 Modell. — Geschnitzte Schaupttsbeldeen.

Nr. 5198. 15. Juni 1898. — 1 Modell. — Geschnitzte Schnupftabakdosen.
Nr. 5208. 13. Juni 1898. — 15 Modelle. — Verpackungsmittel für Bonbons und Chokolat.

No. 5329. 23 juillet 1898. — 4 dessins. — Emballages de cigares.

### Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

#### Zölle. — Douanes.

Weinverzollung. Mit Rücksicht auf das Herannahen des Zeitpunktes der Einfuhr von neuem Wein macht die eidg. Oberzolldirektion hehufs Vermeidung von Anständen hei der Verzollung darauf aufmerksam, dass der im NB. ad 455 des Zolltarifs vorgesehene Gewichtsabzug von 6 % nur Anwendung findet auf: 1) frisch gekelterten süssen Wein; 2) in Gärung hefindlichen Wein; 3) vergorenen neuen Wein mit der zugebörigen Hefe (Druse).

Der vergorene neue Wein, der ohne die zugebörige Hefe zur Einfuhr gelangt, hat dagegen auf den obzitierten Gewichtsabzug keinen Anspruch.

#### Verschiedenes. - Divers.

Baumwollpreise des Jahres 1899. Der Baumwollmarkt setzte, wie der von uns bereits erwähnte Bericht des kaufmännischen Direktoriums in St. Gallen ausführt, zunächst mit einem unbedeutenden Anziehen der Preise des amerikanischen Rohstoffs ein. Dann hielten sie sich volle sechs Monate hindurch mit ganz geringen Schwankungen auf gleicher Höhe. Von Mitte August an aber gerieten sie his zum Jahresschluss in steigende Bewegung, ohne Sprünge, aber mit fest ausgesprochener Tendenz nach aufwärts. Die Ursache einer so durchgreifenden Preissteigerung der amerikanischen Baumwolle liegt darin, dass nach einer guten Ernte für 1898/90 mit 14,275,000 Ballen (gegen 11,180,000 für 1897/98) der aussergewöhnlich lebhafte Aufschwung des Geschäfts in den Vereinigten Staaten selbst. einen grössern Teil des dort produzierten Rohstoffs beanspruchte, als dies in normalen Zeiten der Fall ist, und dass sich die ursprüngliche Schätzung der neuen Ernte immer deutlicher als viel zu hoch herausstellte. 1) Jedenfalls wird die Ernte für 1899/1900 hedeutend hinter den Erwartungen und hinter der letztjährigen zurückbleiben. jährigen zurückbleiben.

Ernte für 1899/1900 hedeutend hinter den Erwartungen und hinter der letztjährigen zurückbleiben.

American Middling bewegte sich in Liverpool in folgenden Notierungen. Mit 3'/ss p. in das Jahr eintretend, hob sie sich his zur ersten Woche März auf 3''ss p., um sodann bis zum Augüst hei leichten Abweichungen nach aufwärts und abwärts auf dem Mittel von 3'/s p. zu verharren. Am 12 August gieng sie mit 3'''ss p. zum ersten Mal üher den anlangs März erreichten Ansatz binaus, am 9. Oktober finden wir die Notierung von 4 p., Ende Dezember diejenige von 4'/s p., ohne dass damit die Preissteigerung ihre Grenze erreicht hätte.

Auch die ägyptische Baumwolle hob sich in den ersten Tagen des Jahres um ein Geringes. Make good fair, mit 4'\*/ss p. einsetzend, notierte vom 6. bis 11. Januar 5'/ss p., gieng dann aber his Ende Januar wieder auf 4''s p. zurück und blieb nun unter dem Einflusse der ganz ungewöhnlich starken Ernte von 1898/99 über die zwei Monate Februar und März auf dieser Notierung, über den April auf 4''/ss p. Im Mai trat ein neues Anziehen der Preise ein bis auf 4'''/ss p., im Juni bis 5'/ss p. Ueber die Monate Juli und August erfolgte ein Stillstand auf 5'/s p. Mit Ende September setzte die stelgende Bewegung wieder ein, trotz einer befriedigenden Ernte von 730,000 Ballen (1897/98: 899/130 Ballen), und zwar mit Nachdruck. Den grössern Teil des Monats Oktoher stand Mako good fair auf 5'/s und Ende Dezember auf 6''/s p., während bei wachsendem Begehr und unter der drohenden Aussicht einer sebr unvollkommenen Nilüberschwemmung die Hausse nun erst recht einsetzte. Die für die Garne Nr. 80—100 der Schifflistickerei so beliebte Abassi-Baumwolle war kaum mehr erhältlich, und wenn unsere Makospinner am Anfang des Jahres den Centuer guter feinerer Sorten mit ca. 67 Franken, hierauf zur Zeit der niedrigsten Preise im Frübjahr mit ca. 57 Franken bezahlt hatten, so galt im Dezember disponible Ware gleicher Qualität ca. 80 Franken.

Dass auch die indische Baumwolle von der Verteuerung des amerika-

80 Franken. Dass auch die indische Baumwolle von der Verteuerung des amerikanischen und ägyptischen Produktes nicht unberührt blieb, lässt sich voraussetzen. Nachdem Oomra good — von der Notierung mit 2<sup>11</sup>/10 p. ausgehend — his Mitte September es nie über 2<sup>1</sup>/20 p. gebracht hatte, erreichte sie zuerst am 20. September 3 p. und stieg bis Ende des Jahres langsam weiter his auf 3<sup>17</sup>/20 p. bei einer Totalverschiffung von 510,000 Ballen ab Bombay im Berichtsjahre (1898: 545,000 Ballen). Es mag indes hier wieder einmal ausdrücklich daran erinnert werden, dass die indische Baumwolle in unserer Spinnerei sozusagen gar keine Verwendung findet. <sup>3</sup>)

Konsulate. Der Bundesrat hat am 24. August Herrn Fabrizio Gavotti-Verospi das Exequatur als italienischer Vicekonsul für den neuen, den ganzen Kanton Wallis umfassenden italienischen Konsularhezirk mit Amtssitz in Brig

Consulats. Le Conseil fédéral a, en date du 24 août, accordé l'exequatur à M. Fabrizio Gavotti-Verospi, nommé vice-consul d'Italie pour le nouveau district consulaire italien qui embrasse tout le canton du Valais, avec siège à Brique.

#### Ausländische Banken. – Banques étrangères.

| Banque de France. | 16 août. | 28 août. | Circulation de tallique | 8,968,035,659 | 8,885,101,578 | billets | 8,948,889,015 | 8,957,722,105 | Portefeuille | 691,450,214 | 668,698,980 | Comptes cour. | 803,224,121 | 855,367,850

') Man spricht jetzt davon, dass sie um nicht weniger als 2 Millionen Ballen un hoch gegriffen habe.

') Die Preissteigerung der Baumwolle im allgemeinen wird am besten dadurch illustriert, dass einer Mindereinfuhr von ca. 15,000 q. ein Mehrwert von über 2 Millionen Franken gegenübersteht.

# Bürgenstock u. Stanser

870 Meter t. M.

am Vierwaldstättersee

mittelst deren Bergbahnen (von den Dampfschiffstationen Kehrsiten und Stansstad) in kürzester Zeit erreichbar. — Beiderorts grossartige Aussicht, vom Stanserhorn ebenbürtig jener von Rigi und Pilatus. Empfehlenswerteste, Iohnendste und billigste Ausflugsorte

• für Vereine und Gesellschaften. •

Bei der Stanserhornbahn Sonntagsbillette Hin- und Rückfahrt à Fr. 5. -

### Die Kantonalbank von Bern

mit Filialen in:

St. Immer, Biel, Burgdorf, Thun, Langenthal, Comptoir in Prontrut,

nimmt in Aufbewahrung für kürzere oder längere Zeit

#### Gold, Silber und Kleinodien, sowie

#### Wertpapiere aller Art (1343)

offen oder verschlossen. Bei offenen Depots besorgt die Bank den

Einzug der Coupons und verlosten Titel

zu den günstigsten Bedingungen; sie besorgt den

An- und Verkauf von Anlagepapieren.

### Caisse Hypothécaire Cantonale Vaudoise.

# Obligations foncières 4%, série E, emprunt 1900.

Les porteurs de titres de cet emprunt sont informés que le paiement des coupons d'intérêt se fera dorénavant aux domiciles suivants :

coupons d'intérêt se fera dorenavant aux domiciles suivants:

Canton de Vaid: Caisse centrale et chez ses agents dans le canton;

Bâle: Banque Commerciale de Bâle;

Berne: Banque fédérale (S. A.);

Genève: Crédit Lyonnais; (1373)

Neuchâtel: Banque cantonale neuchâteloise;

MM. Pury & Cie.;

Banque fédérale (S. A.).

Le directeur:

D. PASCHOUD.

### lesserei Korschach

Genossenschaft.

Die Herren Genossenschafter werden anmit zur dritten ordentlichen Generalversammlung auf Donnerstag, den 6. September 1900, vermittags 11 Uhr, ins Restaurant Du Pont, Bahnhofbrücke, in Zürlch, geziemend eingeladen.

Tagesordnung:

1) Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro

1899/1900. Bericht der Rechnungsrevisoren. Abnahme der Jahresrechnung und Beschlussfassung über deren

Dechargeerteilung an die Verwaltungsorgane. Wahl der Rechnungsrevisoren und deren Stellvertreter.

Im Sinne von Art. 703 des O.-R. wird angezeigt, dass die Bilanz pro 30. Juni 1900 nebst Bericht der Rechnungsrevisoren im Bureau der Genosseuschaft eingesehen werden können. (1859)

Rorschach, den 24. August 1900.

Der Vorstand.

# ampimaschinen

ahrbare und Halb-Lokomobilen

KING & Co, Zürich

Maschinenfabrik und Kesselschmiede

### Elektrolytische Kupferdrähte

von der Compagnie des Etablissements Lazare Weiller in Paris. Kupferbleche, Kupfer in Banden und Stangen, Messingbleche, Messing in Stangen, Messingdraht liefern prompt ab Lager:

H. Kleinert & Cie. in Biel.

Stahl und Metalle en gros

### Wacker, Schmidlin & Cie

Elisabethenstrasse 53, BASEL

#### Bankgeschäft An- u. Verkauf von Wertpapieren.

Releihung von solchen.
Tägliche Berichterstattung

über den Effektenmarkt. (1216) Kursblatt für nicht kotiorte Wertpaplere. Geldwechsel und Coupons.

Schöne Zimmer werden vom 22. August oder auch später frei. 10 Minuten von der Ausstellung. — Adr.: Mad. Douvet, Boulevard Pereire. (1868)

Das Bureau von

Chr. Tenger, Amtsnotar in Bern

befast sich mit (1188)
Betrelbungs- und Konkurssachen; Nachlassverträgen: An- und Verkauf von Bauterrain,
Wohnhäusern, Villen, Hotels und Restaurants,
industriellen Etablissementen; informationen,
Vermögens- u. Liegenschaften-Verwaltung.

rtretung der Annoncen-Expedition Rudolf Mosse in Zürich.

### Weinhandlung

in einer central gelegenen Stadt wegen Krankheit des Eigentümers zu ver-kaufen. (1357) Anfragen befördeit sub Chiffre Zag Q 70 die Annoncen-Expedition Rud. Mosse in Zürich.

MM. les actionnaires de la

### Société Franco-Suisse pour l'Industrie Electrique

sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le samedi, 15 septembre 1900, à 4 heures de l'après-midi, à la Chambre de Commerce, Rue de la Poste, n° 1, à Genève.

Ordre du jour:

Rapport du conseil d'administration.
Rapport de MM. les commissaires-vérificateurs.
Vote sur les conclusions des rapports.
Nomination de 2 commissaires-vérificateurs pour l'exercice de 1900/1901.

Conformément à l'art. 641 du Code Fédéral des Obligations, le bilan et le compte de profits et pertes au 30 juin 1900, ainsi que le rapport de MM. les commissaires-vérificateurs seront tenus à la disposition de MM. les actionaires dès le 7 septembre 1900 au siège social, 6, Rue de Hollande, à Genève.

MM. les actionnaires qui désirent prendre part à l'assemblée générale du 15 septembre 1900, sont priés de déposer leurs titres, avant le 10 septembre, à:

Genève, au Siège social de la société, 6, Rue de Hollande:

Bâle, au Bankverein Suisse;

Zurich, à la Société de Crédit Suisse;

Paris, à la Banque de Paris et des Pays-Bas, 3, Rue d'Antin.

Le conseil d'administration

### 4% Obligationen der Solothurner Kantonalbank

in runden Summen von wenigstens Fr. 500 werden bis auf weiteres spesenfrei an unserer Kassa ausgegeben. Die auf den Namen oder Inhaber lautenden Titel sind beiderseits je auf Ablauf einer dreijährigen Periode kundbar. Kapital und Zinse sind, ausser an unserer Kassa, zahlbar in Basef, Bern und Zürich. Alle Geldanlagen bei der Kantonalbank sind vom Staate garantiert. (1082)

## J. Ammann & Wild

### Ermatingen & St. Gallen.

Waagen in allen Konstruktionen von 1 kg bis 50,000 kg Tragkraft.
Lieferanten für eidg. Post und Zoll,
Direktion der eidg. Bauten, eidg. Kcnstruktions-Werkstätte, N. O. B., V. S. B., Rhät. B., Gaswerke Zurich,
St. Gallen, Bern, Basel, Luzern, Konstanz u. s. w. (306)

### Weiz. Accumulatorenwerke 'I'rideldorn

Bureaux in Zürich: Fraumunsterstrasse 12. Etablissement in Olten: Industriequartier.

Lieferung und Unterhaltung Stationärer Accumulatoren

für Kraft- und Lichtabgabe

mit schneller und langsamer Entladung. Micreaccumulatoren für Telegraphie, Laboratorien etc.

Hauptsächlichste Vorteile der Acoumulatoren, Patent Tribelhorn:

75 % Raumersparnis. — Keine Gestelle, keine Glas-gefässe, kein Bruch. — Keine Lotstellen. — Kein Kurz-schluss, weil Krümmen der Elektroden ausgeschlossen. — Leitungen auf Minimum beschränkt. — Zuverlässige Iso-lation von der Erde. — Unempfindlich gegen Ueber-lastung. — Montage, Démontage und Unterhalt ausseror-dentlich einfach für jeden Arbeiter. — Lange Lebensdauer.

Prima Referenzen! Weitgehendste Garantie.